

Partijiet fil-kawża prinċipali

Rikorrent: Philippe Gruslin

Konvenuta: Beobank SA, li qabel kienet Citibank Belgium SA

Dispożittiv

L-obbligu previst fl-Artikolu 45 tad-Direttiva tal-Kunsill 85/611/KEE, tal-20 ta' Diċembru 1985, dwar il-koordinazzjoni ta' liġijiet, regolamenti u dispożizzjonijiet amministrattivi li jirrelataw għal imprizi ta' investiment kollettiv f'titoli trasferibbli (UCITS), kif emendata bid-Direttiva 95/26/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill, tad-29 ta' Ġunju 1995, li skontu impriza ta' investiment kollettiv f'titoli trasferibbli li tqiegħed fis-suq l-unitajiet tagħha fit-territorju ta' Stat Membru differenti minn dak li fih tinsab hija obbligata tiżgura li jsiru l-pagamenti lid-detenturi ta' unitajiet fl-Istat Membru tat-tqiegħid fis-suq, għandu jiġi interpretat fis-sens li ma jinkludix il-kunsinna, lid-detenturi ta' unitajiet, ta' ċertifikati li jirrappreżentaw l-unitajiet li jkunu rreġistrati fisimhom fir-reġistru tad-detenturi ta' unitajiet miżmum mill-emittent.

⁽¹⁾ ĠU C 147, 25.05.2013.

Sentenza tal-Qorti tal-Ġustizzja (It-Tieni Awla) tal-11 ta' Settembru 2014 (talba għal deċiżjoni preliminari tar-Raad van State – il-Pajjizi l-Baxxi) – Essent Energie Productie BV vs Minister van Sociale Zaken en Werkgelegenheid

(Kawża C-91/13) ⁽¹⁾

(Ftehim ta' Assoċjazzjoni KEE-Turkija — Artikoli 41(1) tal-Protokoll addizzjonali u 13 tad-Deċiżjoni Nru 1/80 — Kamp ta' applikazzjoni — Introduzzjoni ta' restrizzjonijiet godda għal-libertà ta' stabbiliment, għal-libertà li jiġu pprovduti servizzi u għall-kundizzjonijiet ta' aċċess għall-impjieg — Projbizzjoni — Libertà li jiġu pprovduti servizzi — Artikoli 56 TFUE u 57 TFUE — Kollokament ta' haddiema — Ċittadini ta' Stati terzi — Rekwiżit ta' permess ta' xogħol għall-provvista ta' haddiema)

(2014/C 409/12)

Lingwa tal-kawża: l-Olandiż

Qorti tar-rinviju

Raad van State

Partijiet fil-kawża prinċipali

Rikorrenti: Essent Energie Productie BV

Konvenuta: Minister van Sociale Zaken en Werkgelegenheid

Dispożittiv

L-Artikoli 56 TFUE u 57 TFUE għandhom jiġu interpretati fis-sens li jipprekludu leġiżlazzjoni ta' Stat Membru, bhal dik inkwistjoni fil-kawża prinċipali, skont liema, meta haddiema ċittadini ta' Stati terzi jitqiegħdu għad-dispożizzjoni, minn impriza stabbilita fi Stat Membru ieħor, ta' impriza utenti stabbilita fl-ewwel Stat Membru, li tużahom sabiex twettaq xogħlijiet fisem impriza oħra stabbilita f'dan l-istess Stat Membru, tali tqiegħid għad-dispożizzjoni huwa sugġett għall-kundizzjoni li dawn il-haddiema kienu sugġetti għal permess ta' xogħol.

⁽¹⁾ ĠU C 147, 25.5.2013